



الأمم المتحدة

Distr.
GENERAL

A/38/185
S/15751
9 May 1983
ARABIC
ORIGINAL : ENGLISH

مجلس الأمن



الجمعية
العامة

مجلس الأمن
السنة الثامنة والثلاثون

الجامعة العامة
الدورة الثامنة والثلاثون
اليمنان ٢٣ و ٣٧ من القائمة الأولية*
الحالة في كمبودشيا
مسألة السلام والتعاون والتعاون في
جنوب شرق آسيا

رسالة مؤرخة في ٦ آيار/مايو ١٩٨٣ ووجهة إلى الأمين
العام من الممثل الدائم لتايلند لدى الأمم المتحدة

الحاقة برسالتى المؤرخة في ١٤ نيسان/أبريل ١٩٨٣ (A/38/15706-S/158) وبينه على تعليمات من حكومتى ، أتشرف ببالغكم بالاعمال الاضافية التالية التي تشكل انتهاكا صارخا لسيادة تايلند وسلامتها الاقليمية والتي ارتكبتهما القوات الفيتنامية الموجودة بصورة غير شرعية في كمبودشيا :

١ - في ٨ نيسان/أبريل ١٩٨٣ وفيما بين الساعة ١٠/٠٠ و ١١/٠٠ صباحا سقطت طائرة من طراز ٣٢ تابعة للسلاح الجوى لتايلند ، بينما كانت في رحلة استطلاع فوق اراضي تايلند المتاخمة للحدود بين تايلند وكمبودشيا ، في اراضي تايلند ، على بعد حوالي كيلومترتين شمال غربى شونغ - شوم ، بمقاطعة كاب شوينغ باقليم سورين . وقد قتل الطيار ومساعده . وأكد السلاح الجوى الملكى لتايلند ، بعد تحقيق شامل ، بأن الطائرة المذكورة أسقطت بواسطة الأسلحة الفيتنامية المضادة للطائرات . وهذا لا يشكل انتهاكا فيتنا ميا خطيرا جديدا لسيادة تايلند فحسب ، بل يشكل أيضا تهديدا للمعسكريين التايلنديين المعينين لواجبات دفاعية داخل أراضي تايلند .

٢ - في الفترة بين ٥ و ٢١ نيسان/أبريل ١٩٨٣ كانت هناك سلسلة من الانتهاكات تزيد على ٢٠ انتهاكا لسيادة تايلند وسلامتها الاقليمية من جانب القوات الفيتنامية والتي سقطت فيها اكثر من ١٠٠ قذيفة داخل اراضي تايلند . وشملت الانتهاكات ٧ عمليات اقتحام مسلح و ٤ اشتباكات مع جنود تايلنديين . وهذه الاعمال غير المشروعة الأخيرة تسببت في اصابة جندى بين وأحد المدنيين والحق الضرر بستة منازل وثلاث سيارات فضلا عن كابلات كهربائية للجهد العالى . وقتل أو شوه عدد من الماشية المملوكة لقرويين تايلنديين .

وتدین الحكومة التاييلندية الملكية بشدة تلك الأفعال العدوانية المارخة التي لا يبرر لها والتي ارتکبها القوات الغبيتانية ضد سيارة تايلند وسلامتها الاقليمية ، وتعيد تأكيد حقها المشروع في اتخاذ كل التدابير الضرورية لصون سيارة تايلند وسلامتها الاقليمية وحماية أرواح ومتلكات شعب تايلند .

وأشرف برجاءً تعليميّ نص هذه الرسالة بوصفها وثيقة رسمية من وثائق الجمعية العامة في إطار البندين ٢٣ و ٣٧ من القائمة الأولية ومن وثائق مجلس الأمّن .

(توقيع) م.ل. بيرا بهونفس كاسمسري
الممثل الدائم
